

Nuovissimo Progetto italiano 1a – Glossario croato

Traduzione ad opera della prof.ssa Žana Stević

Abbreviazioni

avv.	prilog
f.	ženski
inf.	infinitiv
m.	muški
part. pass.	particip prošli
pl.	množina
sing.	jednina

In **blu** sono evidenziati i termini che compaiono negli obiettivi all'inizio di ogni unità e nelle consegne delle attività.

In nero sono evidenziati i termini nuovi che si incontrano nell'unità didattica e negli esercizi.

NOTA: I termini con l'asterisco si riferiscono alle tracce audio.

Plavim slovima su označeni termini koji se pojavljuju u tekstu u kome se navode ciljevi na početku svake lekcije i u objašnjenju zadataka.

Crnim su označeni novi termini koji se srijeću u didaktičkoj jedinici i u zadacima.

NAPOMENA: Termini koji su označeni asteriskom odnose se na audio zapise.

Unità introduttiva – Benvenuti!

Libro dello studente

unità, l' (f.): lekcija

introduttiva, f. (m. introduttivo): uvodna

benvenuti, (pl.) (m. benvenuto): dobrodošli

A Parole e lettere

parole, le (f.) (sing. la parola): riječi

lettere, le (f.) (sing. la lettera): slova

1

cosa: stvar

è, inf. **essere**: je

Italia, l' (f.): Italija

per voi: za vas

confrontate, inf. **confrontare**: usporedite

vostre, (f.) (sing. vostra): vaše

risposte, le (f.) (sing. la risposta): odgovori

con: sa

quelle, (f.) (sing. quella): one

compagni, i (m.) (sing. il compagno): drugovi

2

lavorate, inf. **lavorare**: radite

in coppia: u paru

abbinare, inf. **abbinare**: povežite

foto, le (f.) (sing. la foto): fotografija

numerare, (f.) (sing. numerata): numerirajte

queste, (f.) (sing. questa): ove

musica, la (f.): glazba

arte, l' (f.): umjetnost

spaghetti, gli (m.): špageti

moda, la (f.): moda

espresso, l' (m.): (kava) espresso

opera, l' (f.): opera

cappuccino, il (m.): kapučino

cinema, il (m.): film

conoscete, inf. **conoscere**: upoznajte

altre, (f.) (sing. altra): druge

italiane, (f.) (sing. italiana): Talijanke

In questa unità impariamo...

impariamo, inf. **imparare**: Naučit ćemo

fare, inf.: raditi, činiti

spelling, lo (m.) spelovati

presentarci, inf. **presentarsi**: predstaviti se

presentare, inf.: posuditi

salutare, inf.: pozdraviti

Nuovissimo Progetto italiano 1a – Glossario croato

dire, *inf.*: kazati, reći
nazionalità, *la (f.)*: nacionalnost
numeri cardinali, *(pl.) (sing. numero cardinale)*: osnovni brojevi
chiedere, *inf.*: pitati
nome, *il (m.)*: ime
età, *l' (f.)*: godine
alfabeto, *l' (m.)*: alfabet
pronuncia, *la (f.)*: izgovor
doppie consonanti, *le (f.)*: dupli suglasnici
sostantivi, *i (m.) (sing. il sostantivo)*: imenice
aggettivi, *gli (m.) (sing. l' aggettivo)*: pridjevi
articolo determinativo, *l' (m.)*: određeni član
presente indicativo, *il (m.)*: prezent indikativa
avere, *inf.*: imati
chiamarsi, *inf.*: zvat i se
io: ja
tu: ti
lui: on
lei: ona

3

ascoltate, *inf.* ascoltare: slušati
ripetete, *inf.* ripetere: ponovite
lunga, *f. (m. lungo)*: duga
greca, *f. (m. greco)*: grčka
origine, *l' (f.)*: podrijetlo
straniera, *f. (m. straniero)*: strankinja

4

scrivi, *inf.* scrivere: piši
tuo, *(m.)*: tvoj
leggi, *inf.* leggere: čitaj
lettera per lettera: slovo po slovo
come nell'esempio: kao u primjeru

5a

caffè, *il (m.)*: kava
Colosseo, *il (m.)*: Koloseum
cucina, *la (f.)*: kuhinja
galleria, *la (f.)*: galerija
gondola, *la (f.)*: gondola
lingua, *la (f.)*: jezik
ciao: zdravo, ćao

limoncello, *il (m.)*: Liker od limuna
parmigiano, *il (m.)*: parmezan
gelato, *il (m.)*: sladoled
chiave, *la (f.)*: ključ
zucchero, *lo (m.)*: šećer
ghiaccio, *il (m.)*: led
portoghese, *(m. e f.)*: Portugalac

5b

accanto a: pored
suono, *il (m.)*: zvuk
giusto, *(m.)*: pravilan
***gatto**, *il (m.)*: mačka
***singolare**, *(m. e f.)*: jednina
***pagina**, *la (f.)*: stranica
***chitarra**, *la (f.)*: gitara

B Italiano o italiana?

1

osservate, *inf.* osservare: promatrajte
studente, *lo (m.) (pl. gli studenti)*: učenik, student

2

mancanti, *(m. e f.) (sing. mancante)*: koji nedostaju
completate, *inf.* completare: upotpunite
regola, *la (f.)*: pravilo
maschili, *(m. e f.) (sing. maschile)*: muški
femminili, *(m. e f.) (sing. femminile)*: ženski
plurale, *(m. e f.)*: množina
finiscono, *inf.* finire: završavaju
irregolari, *(m. e f.) (sing. irregolare)*: nepravilni
particolari, *(m. e f.) (sing. particolare)*: posebni
sport, *lo (m.)*: sport
approfondimento grammaticale, *l' (m.)*: gramatička vježba za utvrđivanje

3

finestre, *le (f.) (sing. la finestra)*: prozori
pesce, *il (m.) (pl. i pesci)*: riba
notte, *la (f.)*: noć
treni, *i (m.) (sing. il treno)*: vlakovi

Nuovissimo Progetto italiano 1a – Glossario croato

borsa, la (f.) (pl. le borse): torba

4

tabella, la (f.): tabela

ragazzo, il (m.) (pl. i ragazzi): momak

ragazza, la (f.) (pl. le ragazze): djevojka

in blu: u plavom

descrivono, inf. descrivere: opisuju

persone, le (f.) (sing. la persona): osobe

cose, le (f.) (sing. la cosa): stvari

alto, (m.): druge

casa, la (f.): kuća

nuova, f. (m. nuovo): nova

aperta, f. (m. aperto): otvorena

macchina, la (f.): automobil

rossa, f. (m. rosso): crvena

C Ciao, io sono Alice

1

quale, (m. e f.): koji, koja

corrisponde, inf. corrispondere: odgovarajući

ogni: svaki

dialogo, il (m.): dijalog

indicate, inf. indicare: označite

***buongiorno**: dobar dan

***australiano**, (m.): Australijanac

***piacere (di conoscerti)**: drago mi je

***spagnola**, f. (m. spagnolo): Španjolka

***sì**: da

2

di nuovo: ponovno

3

verbo, il (m.): glagol

noi: mi

loro: oni

4

oralmente, avv.: usmeno

costruite, inf. costruire: sastavite

frasi, le (f.) (sing. la frase): rečenice

brasiliana, f. (m. brasiliano): Brazilka

marocchino, (m.): Marokanac

tedesca, f. (m. tedesco): Njemica

5

in gruppi di tre: u grupi od tri

gruppi, i (m.) (sing. il gruppo): grupe

attività, l' (f.): vježbe

cambiate, inf. cambiare: promijenite

6a

sette: sedam

svizzero, (m.): Švicarac

prosciutto, il (m.): pršut

maschera, la (f.): maska

6b

sotto, avv.: ispod

***sabato**: subota

***basso**, (m.): nizak

***uscita**, l' (f.): izlaz

***schermo**, lo (m.): zaslon

D Il ragazzo o la ragazza?

1

poi, avv.: zatim

immagini, le (f.) (sing. Immagine): slike

attenzione, l' (f.): pažnja

ci sono, inf. esserci: ima, postoji

in più: više

***ecco**: evo

***molti**, (m.) (sing. molto): mnogi

***no**: ne

***non**: *negacija za glagol

***calcio**, il (m.): nogomet

***scusi**, inf. scusare: oprostite

***autobus**, l' (m.): autobus

***centro**, il (m.): centar

2

cerchiate, inf. cerchiare: zaokružite

sentite, inf. sentire: čujete

albero, l' (m.) (pl. gli alberi): drvo

zio, lo (m.) (pl. gli zii): stric, ujak, tetak

isola, l' (f.) (pl. le isole): ostrvo

3

dati, (m.) (*sing. dato*): koji su dati
stivali, gli (m.) (*sing. lo stivale*): čizme
zaino, lo (m.): ruksak
zia, la (f.): tetka, strina, ujna
panino, il (m.): sendvič
aerei, gli (m.) (*sing. l'aereo*): avioni
opera, l' (f.): opera
museo, il (m.): muzej

4

formate, *inf.* formare: napravite, formirajte
potete, *inf.* potere: možete
seguire, *inf.*: pratiti
ordine, l' (m.): red
proposto, (m.): predložen
combinazioni, le (f.) (*sing. la combinazione*): kombinacije
ristorante, il (m.): restoran
vestiti, i (m.) (*sing. il vestito*): odjeća
moderni, (m.) (*sing. moderno*): moderni
giovane, (m. e f.): mlad

5

uno: jedan
due: dva
tre: tri
quattro: četiri
cinque: pet
sei: šest
sette: sedam
otto: osam
nove: devet
dieci: deset
risultato, il (m.): rezultat

6a

insegnante, (m. e f.): nastavnik, predavač
glossario, il (m.): rječnik
inglese, (m. e f.): engleski
figlio, il (m.): sin
famiglia, la (f.): obitelj
zero: nula
azione, l' (f.): radnja

canzone, la (f.): pjesma
pizza, la (f.): pizza
mezzo, (m.): sredina, polovica

6b

lavagna, la (f.): ploča
gladiatore, il (m.): gladijator
biglietto, il (m.): karta
zebra, la (f.): zebra
piazza, la (f.): trg

E Chi è?

chi: ko

1

mini dialoghi, i (m.) (*sing. il mini dialogo*): mini dijalog
disegni, i (m.) (*sing. il disegno*): crteži
***tesoro**, il (m.): blago
***dove**, *avv.*: gdje
***sai**, *inf.* sapere: znaš
***fratelli**, i (m.) (*sing. il fratello*): braća
***davvero**, *avv.*: zaista, stvarno
***quanti anni hanno?**: Koliko godina imaju?
***quanti**, (m.) (*sing. quanto*): koliko
***anni**, gli (m.) (*sing. l'anno*): godine

2

verificare, *inf.*: provjeriti

4

come ti chiami?: Kako se zoveš?
sorella, la (f.): sestra

5

undici: jedanaest
odici: dvanaest
treddici: trinaest
quattordici: četrnaest
quindici: petnaest
sedici: šesnaest
diciassette: sedamnaest
diciotto: osamnaest
diciannove: devetnaest

venti: dvadeset
ventuno: dvadeset jedan
ventidue: dvadeset dva
ventitré: dvadeset tri
ventiquattro: dvadeset četiri
venticinque: dvadeset pet
ventisei: dvadeset šest
ventisette: dvadeset sedam
ventotto: dvadeset osam
ventinove: dvadeset devet
trenta: trideset

6

rispondi, *inf.* **rispondere**: odgovori
domande, *le (f.) (sing. la domanda)*: pitanja
come si scrive: kako se piše
suo, *(m.)*: njegov
cognome, *il (m.)*: prezime
alla fine: na kraju
riferisce, *inf.* **riferire**: odnosi

7a

oggi, *avv.*: danas
mamma, *la (f.)*: mama
nonna, *la (f.)*: baka
terra, *la (f.)*: zemlja

7b

doccia, *la (f.)*: tuš
bicchiere, *il (m.)*: čaša
offrire, *inf.*: ponuditi
pioggia, *la (f.)*: kiša
stella, *la (f.)*: zvijezda
penna, *la (f.)*: olovka
torre, *la (f.)*: kule
latte, *il (m.)*: mlijeko
bottiglia, *la (f.)*: boca

Autovalutazione

autovalutazione, *l' (f.)*: samoprocjena

2

alternativa, *l' (f.)*: alternativa
buono, *(m.)*: dobar

controlla, *inf.* **controllare**: provjeri
soluzioni, *le (f.) (sing. la soluzione)*: rješenja
soddisfatti, *(m.) (sing. soddisfatto)*: zadovoljeni
test finale, *il (m.)*: završni test

Quaderno degli esercizi – Unità introduttiva

tutti *(m.) (sing. tutto)*: svi
esercizi, *gli (m.) (sing. l'esercizio)*: zadaci
disponibili, *(m. e f.) (sing. disponibile)*: koji su
na raspolaganju
formato, *il (m.)*: oblik
interattivo, *(m.)*: interaktivni

1a

amica, *l' (f.) (m. l'amico)*: prijateljica
argentina, *(f.) (m. argentino)*: Argentinka
bella, *(f.) (m. bello)*: lijepa

1b

scegli, *inf.* **scegliere**: izaberi
vedi, *inf.* **vedere**: vidi
anche: i, također
medico, *il (m.) (pl. i medici)*: liječnik

2a

lezione, *la (f.)*: sat, predavanje
giornale, *il (m.)*: novine
porta, *la (f.)*: vrata
libro, *il (m.)*: knjiga

2b

piccolo, *(m.)*: mali
americano, *(m.)*: Amerikanac

3

inserisci, *inf.* **inserire**: uvrsti
colonna, *la (f.)*: stupac
corretta, *(f.) (m. corretto)*: ispravna

difficile, *(m. e f.)*: težak, teška

4

abbinamento, *l' (m.)*: povezivanje

8

trasforma, *inf.* trasformare: transformiraj

9a

città, la (f.): grad

auto, l' (f.): auto

bar, il (m.): bar, kafić

problema, il (m.): problem

turista, il (m.): turista

ipotesi, l' (f.): pretpostavka

regista, il (m.): redatelj

9b

bariste, le (f.) (*sing.* la barista): šankeri

amari, (m.) (*sing.* amaro): gorki

film, il (m.): film

14a

scheda, la (f.): tabela

presentazione, la (f.): predstavljanje

nata a, (f.) (m. nato): rođena u

di Roma: Iz Rima

Test finale

A

spazi, gli (m.) (*sing.* lo spazio): prostori

D

risolvi, *inf.* risolvere: riješi

cruciverba, il (m.): križaljka

Unità 1 – Un nuovo inizio

Libro dello studente

inizio, l' (m.): početak

Per cominciare...

cominciare, *inf.*: početi

1

tra: između

situazioni, le (f.) (*sing.* la situazione): situacije

importante, (m. e f.): važni

perché: zašto, zato što

per me: za mene

per te: za tebe

lavoro, il (m.): posao

amore, l' (m.): ljubav

2

prima di: prije nego

secondo voi: prema vašem mišljenju

parlano, *inf.* parlare: pričaju

simpatica, (f.) (m. simpatico): simpatična

collega, il/la (m. e f.): kolega

metro, la (f.): metro

carina, (f.) (m. carino): draga

3

***pronto?**: Halo?

***come stai?**: Kako si?

***bene, tu?**: Dobro, ti?

***pronta**, (f.) (m. pronto): spremna

***domani**, avv.: sutra

***certo**, avv.: naravno

***anche se**: iako

***prima**, (f.) (m. primo): prvi

***volta**, la (f.): put

***contenta**, (f.) (m. contento): srećna

***molto**: veoma, vrlo

***perfetto**, (m.) (f. perfetta): savršeno

***tua**, (f.) (m. tuo): tvoja

***abita**, *inf.* abitare: stanuje

***vicino a**, avv.: blizu

***mia**, (f.) (m. mio): moja

***li**, avv.: tamo

***da due anni**: već dvije godine

***ma**: ali

***a che ora**: u koliko sati

***ora**, l' (f.): sat

***apre**, *inf.* aprire: otvara

***ufficio**, l' (m.): ured

***prendo**, *inf.* prendere: uzimam

***in dieci minuti**: za deset minuta

***minuti**, i (m.) (*sing.* il minuto): minute

Nuovissimo Progetto italiano 1a – Glossario croato

***che fortuna!**, la (f.): Kakva sreća!

***buon inizio**: Sretan početak

***allora**: onda

***grazie**: hvala

In questa unità impariamo...

dare, *inf.*: dati

informazioni, le (f.) (*sing.* l'informazione):

informacije

saluto, il (m.): pozdrav

usare, *inf.*: korisiti

forma di cortesia, la (f.): oblik za učtivo

obraćanje

aspetto fisico, l' (f.): fizički izgled

carattere, il (m.): karakter

regolari, (m. e f.) (*sing.* regolare): pravilni

articolo indeterminativo, l' (m.): neodređeni

član

regioni, le (f.) (*sing.* la regione): regije

A Sono molto contenta.

1

affermazioni, le (f.) (*sing.* l'affermazione):

potvrde

vere, (f.) (*sing.* vera): točne

false, (f.) (*sing.* falsa): netočne

giorno, il (m.): dan

3

inizia, *inf.* iniziare: počinje

4

fumetti, i (m.) (*sing.* il fumetto): stripovi

5

posto, il (m.): mjesto

6

coniugazione, la (f.): konjugacija

dormire, *inf.*: spavati

partire, *inf.*: krenuti, poći

ecc.: itd.

capire, *inf.*: shvatiti

preferire, *inf.*: preferirati, više voljeti

spedire, *inf.*: poslati

unire, *inf.*: spojiti, ujediniti

pulire, *inf.*: (o)čistiti

chiarire, *inf.*: razjasniti

7

che tipo di musica ascolti? Koju vrstu glazbe slušaš?

tipo, il (m.): tip

arrivi, *inf.* arrivare: stižeš

tutto: sve

quando: kada

B Una pizza con i colleghi

1

messaggi, i (m.) (*sing.* il messaggio): poruke

libero, (m.): slobodno

di pomeriggio: tokom poslijepodneva

pomeriggio, il (m.): poslijepodne

appuntamento, l' (m.): sastanak

vado, *inf.* andare: idem

sua, (f.): njena

invita, *inf.* invitare: poziv

cena, la (f.): večera

2

trovate, *inf.* trovare: nađite

3

ci vediamo, *inf.* vedersi: vidimo se

dopo, *avv.*: poslije

stasera, *avv.*: večeras

dolce, (m. e f.): kolač

occhi, gli (m.) (*sing.* l'occhio): oči

verdi, (m. e f.) (*sing.* verde): zelene

capelli, i (m.): kosa

biondi, (m.) (*sing.* biondo): plava

però: ali

qui, *avv.*: ovdje

corso d'italiano, il (m.): kurs talijanskog

4

sostituite, *inf.* sostituire: zamijenite

attore, l' (m.): glumac

Nuovissimo Progetto italiano 1a – Glossario croato

famoso, (m.): poznat

idea, l' (f.): ideja

interessante, (m. e f.): zanimljiv

5

storia, la (f.) (pl. le storie): priča

uomo, l' (m.) (pl. gli uomini): čovjek

intelligente, (m. e f.) (pl. intelligenti):

intelligentan, pametan

6

gonne, le (f.) (sing. la gonna): suknje

grande, (m. e f.): veliki, velika

C Di dove sei?

1

incontro, l' (m.): susret

***scendi**, inf. scendere: siđi

***ultima**, (f.) (m. ultimo): posljednja

***fermata**, la (f.): stajalište

***prego**, inf. pregare: molim

***vero**, (m.): točan

***ben arrivata**, (f.) (m. ben arrivato):
dobrodošla

***comunque**, avv.: bilo kako bilo

***già**, avv.: već

***via**, la (f.): ulica

***a presto**: do skorog viđenja

2

sottolineate, inf. sottolineare: podvući

espressioni, le (f.) (sing. l'espressione): izrazi

3

Duomo, il (m.): Katedrala

Belle Arti, le (f.): Lijepo umjetnosti

per motivi di lavoro: zbog posla

4

sopra avv.: iznad

D Ciao Maria!

2

***signore**, il (m.) (f. la signora): gospodin

***come va?**: Kako si/ste?

***buonanotte**: laku noć

***buonasera**: dobra večer

***dottore**, il (m.): liječnik

***così e così**: onako

3

salve!: Zdravo!

arrivederci!: doviđenja

arrivederLa!: doviđenja (učtivo)

informale, (m. e f.): neformalno

formale, (m. e f.): formalno

4

università, l' (f.): univerzitet

esci, inf. uscire: izlaziš

biblioteca, la (f.): knjižnica

verso: oko

serata, la (f.): večer

discoteca, la (f.): diskoteka

E Lei, di dov'è?

1

vacanza, la (f.): odmor

visito, inf. visitare: posjećujem

così bene: tako dobro

2

differenze, le (f.) (sing. la differenza): razlike

possibile, (m. e f.): moguć, moguća

dare del tu: oslovljavati sa "ti"

oppure: ili

dare del Lei: Oslovljavati sa "Vi"

terza persona singolare: treće lice jednine

esiste, inf. esistere: postoji

simile, (m. e f.): sličan

3

se studia o lavora: da li studirate ili radite

F Com'è?

1

marroni, (m. e f.) (sing. marrone): smeđe

bellissimi, (m.) (sing. bellissimo): prelijepe

Nuovissimo Progetto italiano 1a – Glossario croato

magra, (f.) (m. magro): mršava

bruna, (f.) (m. bruno): crnka

2

rileggete, *inf.* **rileggere**: ponovno pročitajte

descrizione, la (f.): opis

mancano, *inf.* **mancare**: nedostaju

anziano, (m.): starija osoba

brutto, (m.): ružan

corti, (m.) (*sing.* corto): kratka

castani, (m.) (*sing.* castano): duga

azzurri, (m.) (*sing.* azzurro): plave

sembra, *inf.* **sembrare**: izgleda

antipatico, (m.): antipatičan

allegro, (m.): veseo

triste, (m. e f.): tužan

scortese, (m. e f.): neljubazan

3

viso, il (m.): lice

naso, il (m.): nos

testa, la (f.): glava

bocca, la (f.): usta

4

su un foglio: na jednom papiru

aeroplano di carta, l' (m.): papirni avion

carta, la (f.): papir

istruzioni, le (f.) (*sing.* l'istruzione): uputstva

lanciate, *inf.* **lanciare**: pustiti

insieme, *avv.*: zajedno

descritta, (f.) (m. descritto): opisana

5

a turno: po redu

senza: bez

devono, *inf.* **dovere**: treba da

ricorda, *inf.* **ricordare**: zapamti

6

migliore, (m. e f.): bolji, bolja

Conosciamo l'Italia Upoznajmo Italiju

cartina, la (f.): zemljopisna karta

Edizioni Edilingua

Autovalutazione

3

contrario, il (m.): antonim; suprotan

seconda, (f.) (m. secondo): druga

4

scoprite, *inf.* **scoprire**: otkrijte

nascoste, (f.) (*sing.* nascosta): sakrivene

Attività Video – Episodio Un nuovo lavoro

episodio, l' (m.): epizoda

Guardiamo Pogledajmo

battute, le (f.) (*sing.* la battuta): dijalog

fotogrammi, i (m.) (*sing.* il fotogramma): okviri

Facciamo il punto

1

protagoniste, le (f.) (*sing.* la protagonista):

protagonistiche

grassa, (f.) (m. grasso): debela

Quaderno degli esercizi – Unità 1

1

cd, il (m.): cd

che cosa scrivi?: Što pišeš

2

mattina, la (f.): jutro

3

bagno, il (m.): kupaonica

email, l' (f.): email

italiano, l' (m.): talijanski

4

forma, la (f.): oblik

per favore: Molim Vas; molim te

complimenti!: Komplimentil!

5

mangiate, *inf.* **mangiare**: pojedite

di dove siete?: otkuda ste?

Palazzo della Borsa, il (m.): Zgrada Burze

6

farmacia, la (f.): ljekarna

telefono, inf. telefonare: telefonski poziv

Corriere della Sera, il (m.): Corriere della Sera

7

sera, la (f.): večer

vivo, inf. vivere: živim

tempo, il (m.): vrijeme

8

metti in ordine: poredaj

metti, inf. mettere: stavi

9

francese, (m. e f.): Francuz, Francuskinja

gentile, (m. e f.): ljubazan, ljubazna

10

scuola, la (f.): škola

studiare, inf.: učiti, studirati

11a

guarda, inf. guardare: gledaj

giardino, il (m.): vrt

chiusa, (f.) (m. chiuso): zatvorena

Test finale Završni test

A

cane, il (m.): pas

invece: umjesto

Unità 2 – Tempo libero

Libro dello studente

Per cominciare...

1

noiosa, (f.) (m. noioso): dosadna

poco: malo

giocare con i videogiochi: igrati videoigrice

giocare, inf.: igrati

videogiochi, i (m.) (sing. il videogioco):

videoigrice

palestra, la (f.): fiskulturna dvorana

ballare, inf.: plesati

suonare uno strumento: svirati instrument

suonare, inf.: svirati

strumento, lo (m.): instrument

televisione, la (f.): televizija

teatro, il (m.): kazalište

2

girare per la classe, inf. girare: hodajte po učionici

discutete, inf. discutere: raspravljajte

alcuni, (m.) (sing. alcuno): neki

mi piace: sviđa mi se

non mi piace: ne sviđa mi se

3

interviste, le (f.) (sing. l'intervista): intervjui

***faccio varie attività**: bavim se raznim aktivnostima

***varie**, (f.) (sing. varia): razne, različite

***pianoforte**, il (m.): klavir

***fine settimana**, il (m.): vikend

***bere**: piti

***qualcosa**: nešto

***passi**, inf. passare: koraci

***adesso**, avv.: sada

***sono in pensione**: u penziji sam

***pensione**, la (f.): penzija

***tanto**, (m.): mnogo; toliko

***suono in un gruppo musicale**: sviram u jednoj grupi

***gruppo musicale**, il (m.): glazbena skupina

***piscina**, la (f.): bazen

***stare in forma**: biti u formi

***viene**, inf. venire: dolazi

***partita a carte**: la (f.): kartaška igra

***impegnata**, (f.) (m. impegnato): zauzeta

***un po' di tempo**: malo vremena

***forse**, avv.: možda

***donna**, la (f.): žena

***qualche volta**: ponekad

***venerdì sera**: petak večer

In questa unità impariamo...

accettare, *inf.*: prihvatiti

rifiutare, *inf.*: odbiti

invito, *l' (m.)*: poziv

appartamento, *l' (m.)*: stan

abitazione, *l' (f.)*: smestaj

indirizzo, *l' (m.)*: adresa

numeri ordinali, *i (m.) (sing. il numero ordinale)*: redni brojevi

verbi modali, *i (m.) (sing. il verbo modale)*: modalni glagoli

volere, *inf.*: željeti

preposizioni, *le (f.) (sing. la preposizione)*: prijedlozi

mezzi di trasporto urbani, *i (m.)*: gradska prijevozna sredstva

A Cosa fai nel tempo libero?

1

riascoltare, *inf.* riascoltare: ponovno slušati

violino, *il (m.)*: violina

interessi, *gli (m.) (sing. l'interesse)*: interesovanja

ama, *inf.* amare: voli

2

giornalista, *il (m.)*: novinar

5

aeroporto, *l' (m.)*: zračna luka

6

cercate, *inf.* cercare: tražiti; pokušavati

nota, *la (f.)*: nota

pagare, *inf.*: platiti

vedete, *inf.* vedere: vidite

particolarità, *la (f.)*: pojedinosti

B Vieni con noi?

1

mare, *il (m.)*: more

volentieri, *avv.*: rado

voglia, *la (f.)*: volja, želja

restare, *inf.*: ostati

putroppo, *avv.*: nažalost

ma dai: ma daj

non è che..., è che...: nije da ... već da

pensiamo, *inf.* pensare: mislimo

è da tempo: već dugo

Scala, *la (f.)*: Scala (opera u Milanu)

mi dispiace, *inf.* dispiacere: žao mi je

magari: možda; kamo sreće

2

qualcuno: neko

d'accordo: u redu

perché no?: zašto da ne?

già, *avv.*: već

impegno, *l' (m.)*: napor

3

ottima, *(f.) (m. ottimo)*: odlična

4

mostra d'arte, *la (f.)*: umjetnička izložba

spese, *le (f.) (sing. la spesa)*: troškovi

fine settimana, *il (m.)*: vikend

C Scusi, posso entrare?

entrare, *inf.*: ući

1

mondo, *il (m.)*: svijet

natura, *la (f.)*: priroda

pochi, *(m.) (sing. poco)*: malo

andare a piedi: ići pješke

2

aspettare, *inf.*: čekati

momento, *il (m.)*: trenutak

professore, *il (m.)*: profesor

fino a...: do, sve do

gita, *la (f.)*: izlet

fare tardi: kasniti

tardi, *avv.*: kasno

presto, *avv.*: rano

girare a sinistra: skrenuti lijevo

Stati Uniti, *gli (m.)*: Sjedinjene Države

sempre, avv.: uvijek
tornare, inf.: vratiti se

3a

tra parentesi: između zagrada

partecipare, inf.: učestvovati

gara, la (f.): takmičenje

montagna, la (f.): planina

3b

caselle, le (f.) (sing. la casella): kućice

gialle, (f.) (sing. gialla): žute

D Dove abiti?

1

telefonata, la (f.): telefonski poziv

di più: još više

affitto, l' (m.): najam

***in periferia**: na periferiji

***stadio**, lo (m.): stadion

***va bene**: u redu

***proprio sotto casa**: uprvo

***piano**, il (m.): kat

***comodo**, (m.): udoban

***luminoso**, (m.): svijetao

***soggiorno**, il (m.): dnevni boravak

***camera da letto**, la (f.): spavaća soba

***balcone**, il (m.): balkon

***euro**: euro

***fortunato**, (m.): sretan

***ascensore**, l' (m.): lift

3

stanze, le (f.) (sing. la stanza): sobe, prostorije

ingresso, l' (m.): ulaz, hodnik

salotto, il (m.): dnevni boravak

ripostiglio, il (m.): ostava

studio, lo (m.): radna soba

4

ideale, (m. e f.): idealan

5

presenti, (m. e f.) (sing. presente): prisutni

trentuno: trideset jedan

quaranta: četrdeset

cinquanta: pedeset

sessanta: šezdeset

settanta: sedamdeset

ottanta: osamdeset

novanta: devedeset

cento: sto

duecento: dvjesta

trecento: trista

quattrocento: četiri stotine

cinquecento: petsto

seicento: šesto

settecento: sedamsto

ottocento: osamsto

novecento: devesto

mille: tisuća

millenovecento: hiljadudevetsto

duemila: dvije tisuće

primo, (m.): prvi

secondo, (m.): drugi

terzo, (m.): treći

quarto, (m.): četvrti

quinto, (m.): peti

sesto, (m.): šesti

settimo, (m.): sedmi

ottavo, (m.): osmi

nono, (m.): deveti

decimo, (m.): deseti

in poi: nadalje

undicesimo, (m.): jedanaesti

E È in centro?

1

agenzia, l' (f.): agencija

F Quando sei libera?

1

mese, il (m.): mjesec

prossimo, (m.) (f. prossima): slijedeći

lunedì, il (m.): ponedjeljak

martedì, il (m.): utorak

mercoledì, il (m.): srijeda

giovedì, il (m.): četvrtak

venerdì, il (m.): petak
sabato, il (m.): subota
domenica, la (f.): nedjelja
compleanno, il (m.): rođendan
*impossibile, (m. e f.): nemoguć
*ho molto da fare: imam mnogo posla
*serie, (f.) (sing. seria): serije
*finalmente, avv.: najzad

2

agenda, l' (f.): agenda

Che ne dici di: Šta kažeš na to da

3

abbastanza, avv.: prilično
raccontare, inf.: pričati, prepričavati
invia, inf. inviare: pošalji

G Che ora è? / Che ore sono?

1

orologi, gli (m.) (sing. l' orologio): satovi
orari, gli (m.) (sing. l' orario): raspored
sono le sette meno venti: dvadeset do sedam
è mezzogiorno: podne je
è mezzanotte: ponoć je
*nostri, (m.) (sing. nostro): naši
*ascoltatori, gli (m.) (sing. l' ascoltatore):
slušatelji
*programma, il (m.): program
*siamo in ritardo: kasnimo

2

meno un quarto: petnaest do (punog sata)
è mezzanotte e mezzo/a (trenta): dvanaest i
pol

3

disegnate, inf. disegnare: nacrtajte
lancette, le (f.): kazaljke

5

aggiungete, inf. aggiungere: dodajte
sbaglia, inf. sbagliare: pogrešna
perde, inf. perdere: gubi

Conosciamo l'Italia

I mezzi di trasporto urbano

1

testo, il (m.): tekst

mezzi pubblici, i (m.): prijevozna sredstva

usati, (m.) (sing. usato): koja se koriste

tram, il (m.): tramvaj

metropolitana, la (f.): metro

passaggeri, i (m.) (sing. il passeggero): putnici

tabaccheria, la (f.): trafika, trgovina cigareta

edicola, l' (f.): kiosk

macchinette automatiche, le (f.) (sing.
macchinetta automatica): automati

stazioni, le (f.) (sing. la stazione): stanice

inoltre, avv.: osim toga

abbonamento, l' (m.): pretplata

cellulare, il (m.): mobitel

comprare, inf.: kupiti

convalidare, inf.: poništiti; ovjeriti

timbrare, inf.: ovjeriti

corsa, la (f.): vožnja

convalida, la (f.): potvrda

salire, inf.: popeti se; ući

viaggia, inf. viaggiare: putuje

negozio, il (m.): trgovina

vende, inf. vendere: prodaje

sigarette, le (f.) (sing. la sigaretta): cigarete

oggetti, gli (m.) (sing. l' oggetto): predmeti

sito, il (m.): sajt

2

speciale, (m. e f.): osobit, specijalan

vaporetto, il (m.): brodić

linea, la (f.): linija

Il tempo libero degli italiani

1

per cento: postotak

dedica il proprio tempo, inf. dedicare:
posvećuje slobodno vrijeme

soprattutto, avv.: Iznad svega

camminare, inf.: hodati

corre, inf. correre: trči

va in bicicletta: vozi bicikl

naviga su internet: surfa na internetu
lettura, la (f.): čitanje
lettrici, le (f.) (sing. la lettrice): čitateljke
creativi, (m.) (sing. creativo): kretivni
giardinaggio, il (m.): vrtlarstvo, baštovanstvo
Paese, il (m.): Zemlja
costano, inf. costare: koštaju
percentuali, le (f.) (sing. la percentuale):
postoci
stesse, (f.) (sing. stessa): iste

Attività Video – Episodio *Che bella casa!*

Per cominciare...

1

significano, inf. significare: znače
relative, (f.) (sing. relativa): koja se odnosi

2

secondo: prema vašem mišljenju
continua, inf. continuare: nastavlja

Guardiamo pogledajmo

2

disordine, il (m.): nered

Facciamo il punto da napravimo

1

in fondo a destra: sa desne strane
fuori, avv.: Vani

2

succede, inf. succedere: dešava se
scena, la (f.): scena

Quaderno degli esercizi – Unità 2

1

supermercato, il (m.): supermarket

2

lago, il (m.): jezero

3

concerto, il (m.): koncert

5b

tradurre, inf.: prevesti
francese, il (m.): francuski
rimanere, inf.: ostati
stanco, (m.): star
spegnere, inf.: ugasiti

6

a colazione: za doručak
colazione, la (f.): doručak
telefono, il (m.): telefon

7

esame, l' (m.): ispit

8

viceversa, avv.: Obrnuto
portare, inf.: Donijeti

11a

ancora, avv.: Još
aspetto, inf. aspettare: izgled
estero, l' (m.): inozemstvo

11b

vicina di casa, la (f.) (m. il vicino di casa):
susjeda

12

studia Lettere: Studirati književnost

14

orizzontali, (m. e f.) (sing. orizzontale):
vodoravan
verticali, (m. e f.) (sing. verticale): okomit

Test finale

C

prepariamo, inf. preparare: pripremamo

Unità 3 – In contatto

Libro dello studente

essere in contatto: biti u kontaktu

Nuovissimo Progetto italiano 1a – Glossario croato

contatto, il (m.): kontakt

Per cominciare...

1

videochiamata, la (f.): videopoziv

pacco postale, il (m.): poštanski paket

2

comunicare, *inf.*: početi

conversazioni, le (f.) (*sing.* la conversazione):
konverzacija

3

riesce, *inf.* riuscire: uspijeva

consiglia, *inf.* consigliare: savjetuje

*fra un po': uskoro

*tecnico, il (m.): tehničar

*durante: tokom

*pausa pranzo, la (f.): pauza za ručak

*buonissimi, (m.) (*sing.* buonissimo): Veoma
dobri

*Posta, la (f.): Pošta

*davanti a: ispred

*ha sempre con sé: Ima uvijek sa sobom

*portatile, il (m.): prenosiv

*lontano da: daleko od

*incontrare, *inf.*: sresti

*mando, *inf.* mandare: svijet

*subito, *avv.*: odmah

*figurati, *inf.* figurarsi: Nema na čemu!

In questa unità impariamo...

comunicazione, la (f.): komunikacija

esprimere, *inf.*: izraziti

quantità, la (f.): količina

indefinita, (f.) (m. indefinito): neodređena

dubbio, il (m.): sumnja

arredamento, l' (m.): namještaj

localizzare, *inf.*: lokalizirati

possesso, il (m.): posjedovanje, pripadnost

ringraziare, *inf.*: zahvaliti

stagioni, le (f.) (*sing.* la stagione): godišnja
doba

milione, il (m.): milion

preposizioni articolate, le (f.): prijedlog sa
članom

articolo partitivo, l' (m.): partitivni član

possessivi, i (m.): prisvojni

linguaggio dell'informatica, il (m.):
informatički jezik

utili, (m. e f.) (*sing.* utile): korisni

A Puoi andare al bar Eden.

1

precedente, (m. e f.): prethodni

4

lingua parlata, la (f.): Govorni jezik

5

da dove viene?: Odakle dolazi? Odakle je?

Olanda, l' (f.): Nizozemska

guanti, i (m.) (*sing.* il guanto): koliko

cassetto, il (m.): ladica

riviste, le (f.) (*sing.* la rivista): časopisi

tavolo, il (m.): stol

6

di solito: obično

un luogo determinato e non generico:
određeno mjesto

luogo, il (m.): mjesto

banca, la (f.): banka

in particolare: posebno

Italia del Sud, l' (f.): Južna Italija

comunale, (m. e f.): općinski

scuola media, la (f.): Niža srednja škola (viši
razredi osnovne škole)

Banca Commerciale, la (f.): Komercijalna
Banka

direttore, il (m.): direktor

8

panificio, il (m.): pekara

restituire, *inf.*: vratiti

pane, il (m.): kruh

frutta, la (f.): voće

B A che ora?

1

c'è una foto in meno: Ima jedna fotografija manje

***Ufficio Postale**, l' (m.): Pošta

***non credo**, inf. credere: Ne vjerujem

***chiude**, inf. chiudere: Zatvara (se)

***Corso Venezia**, il (m.): Ulica Venecija

***sicuro**, (m.): siguran

***probabilmente**, avv.: vjerojatno

3

pranza, inf. pranzare: ruča

cena, inf. cenare: večera

orario di lavoro, l' (m.): radno vrijeme

4

seguenti, (m. e f.) (sing. seguente): slijedeći

urgente, (m. e f.): hitno

sportello, lo (m.): šalter

orario di apertura, l' (m.): Radno vrijeme - otvoreno

5a

canale, il (m.): kanal

C Dov'è?

1

abitati, gli (m.) (sing. l'abito): odjeća

dentro: unutar

armadio, l' (m.): ormar

televisore, il (m.): televizor

camino, il (m.): kamin

divano, il (m.): sofa

libreria, la (f.): knjižnica

dietro: iza

scrivania, la (f.): radni stol

sedie, le (f.) (sing. la sedia): stolice

intorno a: oko

sulla parete: na zidu

tavolino, il (m.): stočić

tra le poltrone: Između fotelja

tappeto, il (m.): tepih

sotto: ispod

lampada, la (f.): lampa

quadro, il (m.): slika

sopra: iznad

pianta, la (f.): biljka

2

parti, le (f.) (sing. la parte): dijelovi

scatola, la (f.): kutija

3

specchio, lo (m.): ogledalo

cuscini, i (m.) (sing. il cuscino): jastuci

4

infatti: zapravo

c'è sciopero generale: generalni štrajk je

sciopero generale, lo (m.): generalni štrajk

veramente, avv.: zaista

c'è traffico: promet je

traffico, il (m.): promet

D Di chi è?

2

motorino, il (m.): skuter, moped

perciò: zato što

E Grazie!

1

grazie mille!: Hvala puno!

valigie, le (f.) (sing. la valigia): koferi

nessun problema: Nema problema

appunti, gli (m.): bilješke

grazie tante: Hvala mnogo!

di niente: Ništa!

parco, il (m.): park

estate, l' (f.): ljeto

settembre, il (m.): rujan

non c'è di che: Nema na čemu

F Vocabolario e abilità

vocabolario, il (m.): vokabular

abilità, l' (m.): sposobnost

1

gennaio, il (m.): siječanj
febbraio, il (m.): veljača
marzo, il (m.): ožujak
aprile, l' (m.): travanj
maggio, il (m.): svibanj
giugno, il (m.): lipanj
luglio, il (m.): srpanj
agosto, l' (m.): kolovoz
settembre, il (m.): rujan
ottobre, l' (m.): listopad
novembre, il (m.): studeni
dicembre, il (m.): prosinac
autunno, l' (m.): jesen
primavera, la (f.): proljeće
inverno, l' (m.): zima
estate, l' (f.): ljeto

3

richieste, (f.) (sing. richiesta): zahtjevi
prezzo, il (m.): cijena
scoperta, la (f.): otkriće
America, l' (f.): Amerika
abitanti, gli (m.) (sing. l'abitante): stanovnici
scooter, lo (m.): skuter
nascita, la (f.): rođenje
costo, il (m.): cijena
villa, la (f.): vila

Conosciamo l'Italia

Scrivere un'email o una lettera

mittente, (m. e f.): pošiljalac
abbreviazione, l' (f.): skraćenica
laurea, la (f.): diploma
ingegnere, l' (m.): inženjer
destinatario, il (m.): primalac
riceve, inf. ricevere: primiti
CAP (Codice di Avviamento Postale), il (m.):
poštanski broj
sigla della provincia, la (f.): skraćenica
provincije
un bacio: poljubac (ljubim te)
ti abbraccio forte: grlim te
un abbraccio: zagrljaj

tanti baci: puno poljubaca
bacioni: veliki poljubac
cari (carissimi) ragazzi: draga djeco
centrale, (m. e f.): centralni
condividere, inf.: podijeliti

Il linguaggio dei messaggi...

adulti, gli (m.) (sing. l'adulto): odrasli
servizi di messaggia istantanea, i (m.):
usluga brzih informacija
veloce, (m. e f.): brz
tipiche, (f.) (sing. tipica): tipične
italiano digitato, l' (m.): digitalni talijanski jezik
significato, il (m.): značenje
ti voglio bene: Volim te puno

... e dell'informatica

campo, il (m.): polje
generalmente, avv.: uopće
simboli, i (m.) (sing. il simbolo): simboli
corrispondente, (m. e f.): odgovarajući
faccina, la (f.): smiley
cliccare, inf.: kliknuti
caricare, inf.: uploadati na internet

scaricare, inf.: preuzeti sa interneta
sito internet, il (m.): web stranica
chattare, inf.: ćaskati

Telefonare in Italia

bisogna fare lo 0039: Treba pozvati 0039
prefisso, il (m.): Pozivni broj
desiderata, (f.) (m. desiderato): željena
naturalmente, avv.: naravno
chiamare, inf.: (po)zvati
numeri utili, i (m.): korisni brojevi
sia... che...: bilo da... bilo da...
cittadini, i (m.) (sing. il cittadino): građani
emergenze, le (f.) (sing. l'emergenza): hitno
valido, (m.): važeći
carabinieri, i (m.): policija, Karabinjeri
ambulanza, l' (f.): ambulanta
internazionale, (m. e f.): međunarodni
sanitaria, (f.) (m. sanitario): zdravstveni

infanzia, l' (f.): djetinjstvo
antiviolenza donna, (f.): protiv nasilja nad ženama
polizia di stato, la (f.): državna policija
vigili del fuoco, i (m.): vatrogasci

Autovalutazione

4

estranea, (f.) (m. **estraneo**): uljez

Attività Video – Episodio *Un video da inviare*

Facciamo il punto

1

gesti, i (m.) (*sing.* il gesto): gestovi

2

riassunto, il (m.): sažetak

Quaderno degli esercizi – Unità 3

1a

fiori, i (m.) (*sing.* il fiore): cvijeće, cvjetovi

2a

giro, il (m.): krug

Musei Vaticani, i (m.): Vatikanski muzeji

2b

Piazza della Repubblica: Piazza della Repubblica

repubblica, la (f.): republika

provare, *inf.*: probati

Colombia, la (f.): Kolumbija

Equador, l' (m.): Ekvador

Brasile, il (m.): Brazil

solo, *avv.*: sam

4

semplici, (m. e f.) (*sing.* **semplice**): jednostavni, prosti

Francia, la (f.): Francuska

5

regalo, il (m.): poklon

Edizioni Edilingua

Italia del Nord, l' (f.): Sjeverna Italija

6

Argentina, l' (f.): Argentina

8

per fortuna: srećom

giornata, la (f.): dan

parere, il (m.): mišljenje

vecchio metodo, il (m.): stari način

tecnologia, la (f.): tehnologija

adattato, (m.): odgovarajući

9

bravo, (m.) (*pl.* bravi): dobar

12

penso di sì: mislim da da

14

bianchi, (m.) (*sing.* bianco): bijeli

19

seminario, il (m.): seminar

Europa, l' (f.): Europa

Statale, (m. e f.): državni

20

ponti, i (m.) (*sing.* il ponte): mostovi

monte, il (m.): planina

circa: oko/ otprilike

21

monumento, il (m.): spomenik

***hai fatto grandi progressi**: postigao si veliki napredak

***cultura**, la (f.): kultura

***architettura**, l' (f.): arhitektura

***si trova**, *inf.* trovarsi: nalazi se

***fontana**, la (f.): fontana

***facile**, (m. e f.): lako

***questo sì che è difficile**: ovo je baš teško

***chiesa**, la (f.): crkva

***boh**: uzvik koji znači: pojma nemam

*castello, il (m.): tvrđava, kastel
*Foro Romano, il (m.): Rimski Forum
*campanile, il (m.): zvonik
*non c'è male: nije loše

Test finale

B

cinese, il (m.): kineski
Cina, la (f.): Kina

Unità 4 – Buon fine settimana!

Libro dello studente

Per cominciare...

1

riordinare, *inf.*: poredati
compagnia, la (f.): društvo

3

locandine, le (f.) (*sing.* la locandina): kazališni program

*spettacolo, lo (m.): predstava
*ridere, *inf.*: smijati se
*commedia, la (f.): komedija
*cameriere, il (m.): konobar
*sbagliato, (m.): pogrešno
*abbiamo fatto confusione: napravili smo zabunu
*confusione, la (f.): zabuna
*un sacco di gente: puno ljudi
*diverse, (f.) (*sing.* diversa): različit
*che cosa hai fatto di bello?: što si lijepo radio
*peccato!: šteta

In questa unità impariamo...

passato, il (m.): prošlost
situare un avvenimento nel passato: smjestiti neki događaj u prošlost
situare, *inf.*: smjestiti
avvenimento, l' (m.): događaj
data, la (f.): datum
ordinare, *inf.*: naručiti
preferenza, la (f.): naklonost
passato prossimo, il (m.): perfekt

avverbio, l' (m.): prilog
uso, l' (m.): upotreba

A Come hai passato il fine settimana?

1

non c'è male: nije loše
male, avv.: loše

4

passeggiata, la (f.): šetnja
sono state, *inf.* stare: bile su

5

fatti, i (m.) (*sing.* il fatto): činjenica

6a

pasta, la (f.): pasta, tjestenina

6b

ricostruire, *inf.*: rekonstruirati

stamattina, avv.: jutros
cornetto, il (m.): točcan

7a

soggetto, il (m.): subjekat
due giorni fa: prije dva dana
l'altro ieri: prekjuče

7b

scorsa, (f.) (m. scorso): prošla
Germania, la (f.): Njemačka

B Ma che cosa è successo?

1

hanno rubato, *inf.* rubare: ukrali su
interroga, *inf.* interrogare: ispituje
poliziotto, il (m.): policajac
mensa, la (f.): menza
dentista, il (m.): stomatolog

2

verbi di movimento, i (m.): glagoli kretanja
movimento, il (m.): kretanje

Nuovissimo Progetto italiano 1a – Glossario croato

verbi di stato, i (m.): glagoli mirovanja
intransitivi, (m.) (sing. intransitivo): neprelazni
nascere, *inf.*: roditi se
transitivi, (m.) (sing. transitivo): prelazni
completa, (f.) (m. completo): dopuni

3

intero, (m.): cijeli

agente di polizia, l' (m.): policijski inspektor

aula, l' (f.): učionica

abbiamo chiacchierato un'oretta, *inf.*

chiacchierare: ćaskali smo sat vremena

da solo: sam

4

all'inizio: na početku

per prima cosa: kao prva stvar

6b

collegate, *inf.* collegare: povežite

infiniti, gli (m.) (sing. l'infinito): beskrajni

vincere, *inf.*: pobijediti

lista, la (f.): lista

7

Divina Commedia, la (f.): Božanstvena komedija

squadra, la (f.): tim, momčad

mondiali di calcio, i (m.): nogometni svjetski kup

8

mima, *inf.* mimare: izražavati se mimikom

esattamente, *avv.*: tačno

appunto, *avv.*: upravo

di quale verbo si tratta: o kom glagolu je riječ

participio passato, il (m.): particip prošli

ruoli, i (m.) (sing. il ruolo): uloge

cantare, *inf.*: pjevati

C Un fine settimana al museo

1

ha pubblicato, *inf.* pubblicare: objavio je

progetto, il (m.): plan, projekt

è diventato, *inf.* diventare: postao je

appuntamento fisso: Zakazan sastanak

fisso, (m.): fiksno

sarda, (f.) (m. sardo): sardska, sa Sardinije

ospita, *inf.* ospitare: ugošćuje

artisti, gli (m.) (sing. l'artista): umjetnici

locali, (m. e f.) (sing. locale): lokali

propone, *inf.* proporre: predlaže

musica classica, la (f.): Klasična glazba

ospite, l' (m.): gost

violinista, il (m.): violinist

premi, i (m.) (sing. il premio): nagrade

quartetto, il (m.): kvartet

dura, *inf.* durare: traje

evento, l' (m.): događaj

3

scuola elementare, la (f.): osnovna škola

referire al resto della classe: objasniti ostatku razreda

4

scambiatevi, *inf.* scambiarsi: razmijenite

è morto, *inf.* morire: umro je

bellezza, la (f.): ljepota

stabilisce, *inf.* stabilire: određuje

nuovo record mondiale, il (m.): novi svjetski rekord

spettatori, gli (m.) (sing. lo spettatore): gledaoci

inventa, *inf.* inventare: izumjeti

geniale, (m. e f.): genijalan

5a

posizione, la (f.): pozicija

appena, *avv.*: čim

5b

mai, *avv.*: nikada

patente, la (f.): vozačka dozvola

verità, la (f.): istina

liceo, il (m.): gimnazija

D Per me, un panino.

1

illustrazioni, le (f.) (sing. l'illustrazione): ilustracije

ho fame: gladan sam

fame, la (f.): glad

listino, il (m.): cjenik

tramezzino, il (m.): sendvič

fetta, la (f.): komad

torta al cioccolato, la (f.): čokoladna torta

hai deciso, inf. decijdere: odlučio si

anzi, avv.: čak

meglio, avv.: bolje

dunque: dakle

formaggio, il (m.): sir

caffè macchiato, il (m.): kava sa mlijekom
makijato

acqua minerale naturale, l' (f.): mineralna
voda

crudo, (m.): nepečen, sirov

mozzarella, la (f.): mocarela

lattina, la (f.): limenka

deciso, (m.): odlučan

3

caffè corretto, il (m.): kava sa konjakom

caffè decaffeinato, il (m.): kava bez kofeina

caffelatte, il (m.): bijela kava

tè, il (m.): čaj

tisane, le (f.) (sing. la tisana): čajevi

cioccolata in tazza, la (f.): topla čokolada

tazza, la (f.): šolja

panna, la (f.): šlag

tè freddo, il (m.): ledena kava

pomodoro, il (m.): rajčica

pizzette, le (f.) (sing. la pizzecca): pizzete

aperitivi, gli (m.) (sing. l'aperitivo): aperitivi

analcolico, (m.): bezalkoholno

bjibite, le (f.) (sing. la bjibita): piće

spremuta d'arancia, la (f.): cijedena naranča

succhi di frutta, i (m.) (sing. il succo di frutta):

voćni sok

birra alla spina, la (f.): točeno pivo

tiramisù, il (m.): tiramisu (kolač)

coppetta gelato, la (f.): sladoled u čaši

4

drammatizzate, inf. drammatizzare:
dramatizacija

ho sete: žedan sam

sete, la (f.): žeđ

6

macchina di seconda mano, la (f.): rabljeni
automobil

a causa di...: zbog

E Abilità

2

preferito, (m.): omiljeni

spiegare, inf.: objašnjavati

Conosciamo l'Italia

Come hai passato il fine settimana?

personali (m. e f.) (sing. personale): osobne

ricerca, la (f.): istraživanje

a volte: ponekad

solite cose, le (f.): uobičajene stvari

occasione, l' (f.): prilika

prodotti, i (m.) (sing. il prodotto): proizvodi

Il bar italiano

banco, il (m.): šank

fanno lo scontrino: izdaju račun

scontrino, lo (m.): račun

cioè: to jest

cassa, la (f.): kasa

insalata, l' (f.): salata

pieni, (m.) (sing. pieno): puni

vita, la (f.): život

sole, il (m.): sunce

clienti, i (m.) (sing. il cliente): klijenti

accoglienti, (m. e f.) (sing. accogliente):
gostoljubivi

"Un caffè!"

quasi, avv.: skoro, gotovo

moka, la (f.): moka (za kavu)

caffettiera, la (f.): aparat za kavu

design industriale: industrijski dizajn

Nuovissimo Progetto italiano 1a – Glossario croato

industriale, (m. e f.): industrijski
museo di arte contemporanea, il (m.): muzej savremene umjetnosti
contemporanea, (f.) (m. contemporaneo): savremena
invenzione, l' (f.): izum
macchina per il caffè da bar, la (f.): aparat za kavu za barove
velocità, la (f.): brzina
preparazione, la (f.): priprema
consumazione, la (f.): konzumiranje
oltre a...: preko
tazzina, la (f.): šolja
sapore, il (m.): okus
leggero, (m.): lak
ristretto, (m.): gust, jak; jaka kava
forte, (m. e f.): jak
liquore, il (m.): liker
caldo, (m.): topao
pochissimo, (m.): vrlo malo
bevanda, la (f.): piće
colore, il (m.): boja
abiti, gli (m.) (sing. l'abito): odjeća
frati cappuccini, i (m.): Fratri Kapučini
consiglio, il (m.): savjet
soltanto, avv.: samo

Caffè, che passione!

passione, la (f.): strast
grafico, il (m.): grafičar
consumo, il (m.): potrošnja
quotidiano, (m.): svakodnevni
mattina appena svegli: ujutro čim ustanu
metà mattina: usred prijepodneva
appena si sveglia: čim se probudi

Autovalutazione

1

incertezza, l' (f.): nesigurnost

Attività Video – Episodio Una pausa al bar

Facciamo il punto

1

ordinazioni, le (f.) (sing. l'ordinazione): porudžbina

2

in base a...: na osnovu

Quaderno degli esercizi – Unità 4

1

ieri, avv.: juče

radio, la (f.): radio

2

festa, la (f.): praznik, zabava

torta, la (f.): torta

5

tranquillo, (m.): miran

6

giapponese, (m. e f.): Japanac, japanski

7

lasciare, inf.: ostaviti

8a

riscrivi, inf. riscrivere: ponovo napiši

9

spendiamo, inf. spendere: potrošimo

soldi, i (m.): novac

12

matematica, la (f.): matematika

14

aranciata, l' (f.): sok od naranče

15a

pezzo, il (m.): komad

***dieta**, la (f.): dijeta

***cappuccio**, il (m.): kapučino

***non ti preoccupare**: nemoj se brinuti

***non importa**, inf. importare: nije važno

***sediti**, inf. sedersi: sjedni se

***signorina**, la (f.): gospođica
***caffè lungo macchiato**, il (m.): produžena kava s mljekom

20

strada, la (f.): ulica
Ungheria, l' (f.): Mađarska
ungherese, l' (m.): mađarski

Test finale

C

musica dal vivo, la (f.): glazba uživo
studenti universitari, gli (m.): studenti
opere d'arte, le (f.) (sing. l'opera d'arte): umjetnička djela
chiara, (f.) (m. chiaro): jasna, sjajna
scura, (f.) (m. scuro): tamna

Unità 5 – Tempo di vacanze

Libro dello studente

Per cominciare...

1

prendere il sole: sunčati se
sole, il (m.): sunce
passeggiare, *inf.*: šetati
nave, la (f.): brod
scarpe, le (f.) (sing. la scarpa): cipele
eleganti, (m. e f.) (sing. elegante): elegantne
ombrello, l' (m.): kišobran
occhiali da sole, gli (m.): naočale za sunce
campeggio, il (m.): kampovanje
avventura, l' (f.): avantura
solitudine, la (f.): samoća

3

***documento**, il (m.): dokument
***bagagli**, i (m.) (sing. il bagaglio): prtljag
***bagaglio a mano**, il (m.): ručni prtljag
***carta d'imbarco**, la (f.): avionska karta
***buon viaggio**: sretan put
***viaggio**, il (m.): put
***partenza**, la (f.): polazak
***parenti**, i (m.): rođaci

***festeggiare**, *inf.*: slaviti
***Capodanno**, il (m.): Nova godina
***Epifania**, l' (f.): Bogojavljenje
***Natale**, il (m.): Božić
***genitori**, i (m.): roditelji
***buone feste**: sretni praznici
***feste**, le (f.) (sing. la festa): praznici

4

correggete, *inf. correggere*: ispraviti
cugina, la (f.): rođaka

In questa unità impariamo...

previsioni, le (f.) (sing. la previsione): Vremenska prognoza
promesse, le (f.) (sing. la promessa): obećanja
lessico, il (m.): leksika
futuro semplice, il (m.): Futur prosti
futuro composto, il (m.): Futur složeni
periodo ipotetico, il (m.): pogodbene rečenice

A A Capodanno cosa farete?

1

impiegata, l' (f.): službenica

4

Cenone, il (m.): Novogodišnja večera
prenotiamo, *inf.* prenotare: rezervišimo

9

bigliettino, il (m.): kartica

10

vignette, le (f.) (sing. la vignetta): slike
pioverà, *inf.* piovere: padat će kiša

B Viaggiare in treno

2a

biglietteria, la (f.): blagajna
controllore, il (m.): provjeravati, kontrolisati
viaggiatori, i (m.) (sing. il viaggiatore): putnici
binario, il (m.): kolosjek
carrozza, la (f.): vagon

2b

- ***cambio**, il (m.): presjedanje
- ***diretto**, il (m.): direktan
- ***andata**, l' (f.): odlazak
- ***ritorno**, il (m.): povratak
- ***centesimi**, i (m.) (sing. il centesimo): centi
- ***proveniente**, (m. e f.): koji potiče
- ***diretto**, (m.): direktan
- ***è in arrivo**: stiže
- ***anziché**: ili

4

direzione, la (f.): pravac

5

regionale veloce, il (m.): brzi regionalni vlak

6

infine, avv.: najzad

C In montagna

1

settimana bianca, la (f.): zimovanje

Alpi, le (f.): Alpi

permesso, il (m.): dozvola

3

prendere le ferie, ići na raspust

ferie, le (f.): raspust

cucinare, inf.: kuvati

D Che tempo farà domani?

1

tira vento: puše vjetar

vento, il (m.): vjetar

giorno dopo, il (m.): sutradan

cielo, il (m.): nebo

nuvoloso, (m.): oblačno

rinunciare, inf.: odreći se

***immagino**, inf. immaginare: zamišljam

***nemmeno**: ni, niti

***nuvola**, la (f.): oblak

***all'improvviso**: iznenada

***pessimista**, (m. e f.): pesimist

***meteo**, il (m.): vremenska prognoza

2

zone, le (f.) (sing. la zona): zone

temperature, le (f.) (sing. la temperatura): temperature

variabile, (m. e f.): promjenljivo

temporale, il (m.): oluja

neve, la (f.): snijeg

nebbia, la (f.): magla

calmo, (m.): mirno

mosso, (m.): uzburkano

deboli, (m. e f.) (sing. debole): slabi

moderati, (m.) (sing. moderato): umjereni

in diminuzione: u opadanju

stabili, (m. e f.) (sing. stabile): stabilne

in aumento: u porastu

***nuvolosità**, la (f.): oblačnost

***intensa**, (f.) (m. intenso): intenzivna, gusta

***penisola**, la (f.): poluotok

***mattino**, il (m.): jutro

***possibilità**, la (f.): mogućnost

***graduale**, (m. e f.): postepeno

***miglioramento**, il (m.): poboljšanje

3

neveica, inf. nevicare pada snijeg

4

coperto, (m.): promjenljivo oblačno

agitato, (m.): uzburkano

E Vocabolario e abilità

1a

definizioni, le (f.) (sing. la definizione): definicije

Babbo Natale, il (m.): Djed Mraz

presepe, il (m.): jaslje

gioco, il (m.): igra

bingo, il (m.): bingo

tombola, la (f.): tombola

dolce, il (m.): kolač, slatko

tradizionale, (m. e f.): tradicionalan

panettone, il (m.): božićni kolač sa suvim

voćem

addobbiamo, *inf.* addobbare: ukrašavati

2

avete trascorso, *inf.* trascorrere: proveli ste

Conosciamo l'Italia

Natale in Italia: fra tradizione e curiosità

tradizione, la (f.): tradicija

curiosità, la (f.): zanimljivost

proverbio, il (m.): poslovice

conoscenti, i/le (m. e f.) (*sing.* il/la conoscente): poznanici

presepe vivente, il (m.): jasje uživo

ricreano, *inf.* ricreare: dočaravaju

interpretano, *inf.* interpretare: glume

artigiani, gli (m.) (*sing.* l'artigiano): zanatlije

visitatori, i (m.) (*sing.* il visitatore): posjetioči

botteghe, le (f.) (*sing.* la bottega): radnje

pandoro, il (m.): božićni kolač

torrone, il (m.): kolač od badema

natalizi, (m.) (*sing.* natalizio): božićni

produzione, la (f.): proizvodnja

fatti a mano: ručno pravljeni

pasticcerie, le (f.) (*sing.* la pasticceria): poslastičarnice

arrivo, l' (m.): dolazak

doni, i (m.) (*sing.* il dono): darovi, pokloni

mercatini di Natale, i (m.): božićni vašar

oggetti di artigianato, gli (m.): ručno rađeni predmeti

detti, i (m.) (*sing.* il detto): izreke

riassumono, *inf.* riassumere: rezimiraju

popolo, il (m.): narod

insegnano, *inf.* insegnare: uče

produce, *inf.* produrre: proizvodi

laboratorio, il (m.): laboratorija, zanatska radnja

3

compilate, *inf.* compilare: ispunite

mostrare, *inf.*: pokazati

Palio di Siena, il (m.): Trka u Sijeni

Regata Storica, la (f.): Istorijska regata

piatti speciali, i (m.): specijalna jela

I treni in Italia

1

brevemente, *avv.*: ukratko

distanze, le (f.) (*sing.* la distanza): rastojanja
sia... che...: bilo ... bilo...

rete ferroviaria, la (f.): željeznička mreža

copre, *inf.* coprire: pokriva

territorio, il (m.): teritorij

nazionale, (m. e f.): nacionalna, državna

offerta, (m.) (*sing.* offerto): koji se nude

piuttosto, *avv.*: prilično

esigenza, l' (f.): zahtjevi

rapidi, (m.) (*sing.* rapido): brzi

lussuosi, (m.) (*sing.* lussuoso): luksuzni

cari, (m.) (*sing.* caro): skupi

oltre: preko

prenotazione, la (f.): rezervacija

obbligatoria, (f.) (m. obbligatorio): obavezna

all'interno: unutar

si fermano, *inf.* fermarsi zaustavljaju se

principalmente, *avv.*: prije svega

principali, (m. e f.) (*sing.* principale): glavni

frequenti, (m. e f.) (*sing.* frequente): učestali

fare la fila: stajati u redu

direttamente, *avv.*: direktno

Patrimonio Mondiale dell'Umanità, il (m.): Svjetsko nasleđe čovječanstva

raggiungere, *inf.*: stići

agile, (m. e f.): brz

siti Unesco, i (m.): mjesta pod zaštitom UNESCO

guida, la (f.): vodič

dettagliata, (f.) (m. dettagliato): detaljan

Belpaese, il (m.): Lijepa zemlja

ammirare, *inf.*: diviti se

grazie a...: zahvaljujući

Attività Video – Episodio Facciamo l'albero di Natale?

Guardiamo

2

sequenza, la (f.): sekvenca

addobbi, gli (m.): nakit

pure, samo; takođe

Quaderno degli esercizi – Unità 5

1

dopodomani, avv.: prekosutra

2

tenda, la (f.): zavjesa

3

papà, il (m.): tata

4

pianista, il (m.): pijanist

5

bambini, i (m.) (sing. il bambino): djeca

Inghilterra, l' (f.): Engleska

6

cucina tipica, la (f.): lokalna kuhinja

8

pulite, (f.) (sing. pulita): čiste

smog, lo (m.): smog

tecnologiche, (f.) (sing. tecnologica):

tehnološke

auto a benzina, le (f.): automobil na benzin

auto elettriche, le (f.): električni automobil

stressati, (m.) (sing. stressato): stresirani

10

accendere, inf.: upaliti

15

ex: bivši

17

ristorante vegano, il (m.): veganski restoran

18

specialità, le (f.) (sing. la specialità):

specijaliteti

esagerato, (m.): pretjeran

19

marito, il (m.): suprug

sciare, inf.: skijanje

andare a sciare: ići na skijanje

***scherzi**, inf. scherzare: šališ se

***biglietti aerei**, i (m.) (sing. il biglietto aereo):

zrakoplovne karte

***offerta**, l' (f.): ponuda

***insomma**, avv.: sve u svemu

***esperienza**, l' (f.): iskustvo

***cattiva**, (f.) (m. cattivo): loša

***ci devo pensare**: mora razmišljati/misliti na to

Test finale

A

Pasqua, la (f.): Uskrs

B

colomba, la (f.): vrsta uskršnjeg kolača

C

carnevale, il (m.): karneval

Ferragosto, il (m.): Ferragosto; sredina

kolovoza